



Генеральная Ассамблея

Distr.  
LIMITED

A/CONF.157/PC/L.11/Add.1  
3 May 1993

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

---

ВСЕМИРНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА  
Подготовительный комитет  
Четвертая сессия  
Комитет полного состава  
Женева, 19-30 апреля 1993 года

Записка секретариата

Перечень предложений, представленных по пункту 11

Добавление

Предложения, содержащиеся в настоящем документе, дополняют предложения, распространенные в A/CONF.157/PC/L.11, и воспроизводят тексты, полученные после подготовки вышеупомянутого документа.

Пункт 11

Автор поправки

Текст поправки

Греция

Заменить новым пунктом следующего содержания:  
"Всемирная конференция признает уникальный вклад коренных народов в наше общество и вновь решительно подтверждает приверженность международного сообщества их экономическому, социальному и культурному благосостоянию. Государствам настоятельно рекомендуется обеспечивать полное и беспрепятственное участие коренных народов во всех аспектах жизни общества, уважать права и свободы и, в частности, самобытность и культуру коренных народов в соответствии с действующими обязательствами, обусловленными нормами международного права и касающимися их равенства и достоинства, и гарантировать коренным народам жизнь в условиях свободного доступа к результатам устойчивого развития. Если государства обязаны признавать ценность и разнообразие культур коренных народов и форм их общественного устройства, то межправительственные организации должны поощрять и защищать права коренных народов посредством эффективного и действенного осуществления процедур и предоставления технической помощи в имеющихся формах".